

ການບໍລິການ ອອມບັສ

ມີໄວ້ຮັບໃຊ້ຊ່ວຍທ່ານແກ້ໄຂ
ການຮ້ອງທຸກແລະການຈົ່ມທຸກ
ຢ່າງກະທັນຫັນແລະເກັບຄວາມ
ລັບໄວ້ດີ.

ໃຜກໍ່ຕາກຂໍຮ້ອງຫຼືໄດ້ຮັບການບໍລິການຈາກສູນກາງ
ສາທາລະນະໂຮກປະສາດສາດໃນຄັ້ງຄາວທີອາຈະໃຊ້
ການບໍລິການເຫຼົ່ານີ້, ຊະນາຊີກຂອງຄອບຄົວ ແລະຄົນອື່ນ
ອາດຈະໃຊ້ໄດ້ເໝືອນກັນ.
ການບໍລິການອອມບັດບໍ່ໄດ້ເສັງຄ່າ. ປົດລັບ, ແລະຮັບໃຊ້
ໂດຍ Interchange Northwest, ແລະເປັນອົງການ
ເອກອາດຊຶ່ງໄດ້ສັນຍາມາຈາກໜ່ວຍປະສານງານຂອງການ
ສົ່ງເສີມຂອງເຂດຄັ້ງຄາວທີ.

Interchange Northwest Ombuds Services
ໃຫ້ໂອກາດສະເໝີກັນ ໝົດທຸກໆດ້ານໃນການບໍລິການ, ການເຄື່ອນ
ໄຫວ, ແລະການຮັບຈ້າງແບບບໍ່ມີການແບ່ງແຍກ ໂດຍປາສະຈາກ,
ເຊື້ອຊາດ, ຜິວພັນ, ສາສນາ, ການເຊື້ອຖື, ສັນຊາດເດີມ, ເພດ,
ອາຍຸ, ຖານະການແຕ່ງງານ, ການສັບປ່ຽນເພດ, ນັກຮົບເກົ່າ
ປາງວຽດນາມ, ນັກຮົບເກົ່າຜູ້ເສັງອົງຄະ, ຫຼື ການເສັງອົງຄະ.

ສິດທິ ຂອງທ່ານ

ໃນນາມທີ່ເປັນຄົນໄດ້ຮັບການ
ບໍລິການຮັກສາໂຮກປະສາດ
ທ່ານມີສິດທິ:

- ◆ ໄດ້ຮັບການນັບຖືແລະໃຫ້ກຽດ
- ◆ ສ້າງຕັ້ງແຜນການຂອງການບໍລິການທີ່ໄດ້ຕາມຄວາມຕ້ອງການຂອງທ່ານ
- ◆ ການບໍລິການຂອງພາສາທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຫຼືນາຍພາສາກົກແລະອຸປະກອນ
ຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍການຂີດຂຽນໃນລັກຊນະອື່ນໆເພື່ອໃຫ້ເໝາະສົມກັບ
ພວກເສັງອົງຄະ
- ◆ ປະຕິເສດການປົ່ນປົວສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງທີ່ສະເໜີໃຫ້ທ່ານ, ໃຫ້ລ່ອງລອຍຕາມ
ກົດໝາຍ ຈະຕ້ອງອາສາສົມກບໍ່ຍອມຮັບການປົ່ນປົວ Acts (chapters
71.05 and 71.34 Revised Code of Washington)
- ◆ ໄດ້ຮັບການເບິ່ງແຍງຊຶ່ງບໍ່ໄດ້ມີຄວາມຈຳແນກທ່ານ, ແລະມີຄວາມ
ອ່ອນໄຫວຕໍ່ເພດຂອງທ່ານ, ເຊື້ອຊາດ, ສັນຊາດເດີມ, ພາສາ, ອາຍຸ,
ການເສັງອົງຄະ, ແລະການສັບປ່ຽນເພດ
- ◆ ໂດຍປາສະຈາກຕໍ່ການຂົ່ມຂືນເອົາປຽບທາງເພດແລະການຂົ່ມຂູ່
- ◆ ທົບທວນເບິ່ງສຳເນົາຄະດີຂອງທ່ານ
- ◆ ໄດ້ຮັບການອະທິບາຍທັງໝົດຂອງຢາທີ່ທ່ານໜັບຖືອອກໃຫ້ທ່ານ,
ລວມທັງຜົນທີ່ຈະໄດ້ຮັບຈາກຢາແລະສິ່ງທີ່ອາຈະເປັນຜົນສະທ້ອນ
- ◆ ບັນທຶກການຮ້ອງທຸກກັບຜູ້ໃຫ້ການບໍລິການ, ອອມບັສ, ຫຼື
ໜ່ວຍປະສານງານຂອງການສົ່ງເສີມເຂດ
- ◆ ຂໍຮ້ອງກາບອຸທອນຂອງການປະຕິເສດຕ່າງໆ, ການຕັດສິດ, ການຕັດສິດ
ຊົ່ວຄາວ, ຫຼືການລົດຂອງການບໍລິການແລະຍັງດຳເນີນໄດ້ຮັບການບໍລິ
ການໃນຄະນະທີ່ລໍຖ້າການຕັດສິນ
- ◆ ຊຽນໃບຄຳຮ້ອງທັກທວງເພື່ອເປີດການໄຕ້ຖຽງກັບກົມປະຊາສິງເຄາະ
(DSHS)
- ◆ ແກ້ໄຂບັນຫາຂອງທ່ານໂດຍປາສະຈາກການຄິດແກ້ແຄ້ນ.
- ◆ ໂດຍຢ່າງທີ່ປົດລັບ

ກະຮຸນາຕິດຕໍ່ທາງການບໍລິການຂອງໂຮກປະສາດອອມບັດຂອງ
ຄັ້ງຄາວທີທີ່ (206) 205-5329 ຫຼື 1-800-790-8049 ສຳຮັບລາຍການ
ອັນຄົບຊຸດຂອງສິດທິແລະໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບຂອງລູກສ່ຽມ.

ການບໍລິການ ໂຮກປະສາດ ອອມບັສ

ສຳຮັບຄົນ
ທີ່ອາໄສຢູ່ໃນ
ຄັ້ງຄາວທີ

ການບໍລິການອອມບັສ
ຊ່ວຍຄົນ
ແກ້ໄຂ
ການຮ້ອງທຸກ
ຢ່າງໄວວາ,
ແບບປົດລັບ,
ແລະບໍ່ໄດ້ເສັງຄ່າ.

This brochure is available in other languages and alternate formats. | ປຶ້ງນ້ອຍນີ້ມີໄວ້ຮັບໃຊ້
ທ່ານໃນ ພາສາແອສ໌
ປາໂຍນ ແລະໃນ
ລັກສະນະອື່ນໆ

ສິ່ງໃດ **ອອມບັສ** ຂອງທ່ານເຮັດໄດ້:

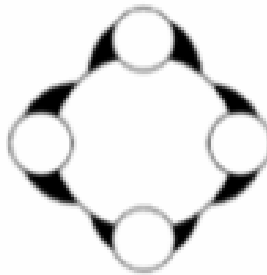
- ◆ ຟັງສິ່ງທີ່ຂ້ອງໃຈຂອງທ່ານ
- ◆ ຄົ້ນຄວ້າຫາເຫດການ
- ◆ ໃຫ້ຄວາມປຶກສາແນະນຳແກ້ບ່າທ່ານ
- ◆ ຊ່ວຍທ່ານໃນການແກ້ໄຂບັນຫາໃນຂັ້ນຕໍ່າເທົ່າທີ່ຈະຕໍ່າໄດ້
- ◆ ກວດຄືນກັບທ່ານເພື່ອຮັບປະກັນວ່າທ່ານບໍ່ໄດ້ຮັບການຖືກແກ້ແຄ້ນ.

ສິ່ງທີ່ອອມບັສຂອງທ່ານ **ບໍ່ສາມາດ** ເຮັດໄດ້:

- ◆ ໃຫ້ແນະນຳທ່ານທາງກົດໝາຍ
- ◆ ຮັບໃຊ້ທ່ານແບບນາຍໜ້າຄະດີ
- ◆ ຮັບປະກັນຜົນໄດ້ຮັບແບບຈຳເພະເຈາະຈົງ

ສິ່ງທີ່ **ທ່ານ** ສາມາດເຮັດໄດ້:

- ◆ ໃຫ້ລາຍລະອຽດຈຳເພະເຈາະຈົງກ່ຽວກັບບັນຫາ
- ◆ ໃຫ້ແຈ່ມແຈ້ງວ່າທ່ານຢາກເຫັນຜົນທີ່ໄດ້ຮັບນັ້ນເກີດຂຶ້ນຢ່າງໃດ
- ◆ ດຳເນີນຕິດຕໍ່ກັບອອມບັສຂອງທ່ານ



ການບໍລິການ

ໂຮກປະສາດ

ອອມບັສ

ສຳຮັບຄົນທີ່ອາໄສຢູ່ໃນຄົງຄາວທິ

ກະຊວງຕິດຕໍ່ຫາທ່ານ Dave Black ສຳຮັບການບໍລິການອອມບັສ

(206) 205-5329

ຫລືໂທຟຣີທີ່

1-800-790-8049 # 3

ທ່ານສາມາດເຂົ້າມາພົບພວກເຮົາເຊັ່ນກັນທີ່ຫ້ອງການທ້ອງຖິ່ນຂອງພວກເຮົາຈາກ 9:00 ໂມງເຊົ້າຫາ 12:00 ໂມງທ່ຽງ ຫຼືຕິດຕໍ່ຫາພວກເຮົາທາງໂທຣະສັບ ຈາກ 12 ໂມງທ່ຽງຫາ 5:00 ໂມງແລງ ວັນຈັນຫາວັນສຸກ. ທ່ານສາມາດສົ່ງຄວາມໄວ້ໄດ້ທຸກໆເວລາ ພວກເຮົາຈະຕິດຕໍ່ຄືນຫາທ່ານ.

ຫ້ອງການຂອງໂຮກປະສາດອອມບັສຂອງຄົງຄາວທິ ຕັ້ງຢູ່ທີ່:

Yesler Building, Room 402

400 Yesler Way

Seattle, WA 98104

(206) 205-5329

Toll free 1-800 790-8049 # 3

Fax (206) 205-0854

Ombuds.mhd@kingcounty.gov